5　Summary
⑴　Official in charge of disbursement of the procuring entity : Takafumi Kitou
⑵　Classification of the products to be procured : 1
⑶　Nature and quantity of the products to be purchased :　Non-glutinous brown rice 276,570 kg
⑷　Fulfillment period : From 1 April 2022 through 30 June 2022
⑸　Delivery place : The place will be specified later.
⑹　Qualification for participating in the tendering procedures : Suppliers eligible for participating in the proposed tender are those who shall : ①Not come under Article 70 of the Cabinet Order concerning the Budget, Auditing and Accounting. Furthermore, minors, Person under Conservatorship or Person under Assistance that obtained the consent necessary for concluding a contract may be applicable under cases of special reasons within the said clause. ②Not come under Article 71 of the Cabinet Order concerning the Budget, Auditing and Accounting. ③Have Grade A or B and C "Sale of products" in terms of the qualification for participating in tenders laid down by the Ministry of Justice (Single qualification for every ministry and agency) for the purpose of procurement in the fiscal year 2022, 2023, 2024 (2019, 2020, 2021). The qualification also includes who are certified as certified as Grade C and can prove to have equivalent sales results as Grade A or B holders ④Meet the qualification requirements which the Obligating Officer may specify in accordance with Article 73 of the Cabinet Order.
⑺　Time-limit for tender : 17 : 00　23 March 2022
⑻　Contact point for the notice : Noriyoshi Hidano, Supply Section, Niigata Prison, 381―4 Yamafutatsu, Kounanku, Niigata City, Niigata, 950―8721, Japan. TEL 025―286―8221

入札公告

次のとおり一般競争入札に付します。
令和４年２月１日
支出負担行為担当官
大阪刑務所長　髙橋　宏之
◎調達機関番号　013　◎所在地番号　27
○第６号
1　調達内容
⑴　品目分類番号　1
⑵　購入等件名及び調達予定数量　うるち玄米131,100kg
⑶　調達件名の仕様等　入札説明書及び仕様書による。
⑷　履行期間　令和４年４月１日から令和４年６月30日
⑸　納入場所　近畿地域に所在の矯正施設のうち、大阪刑務所長が指定する場所
⑹　入札方法　入札は予定数量に単価を乗じた総価額で行う。詳細については入札説明書による。
2　競争参加資格
⑴　予算決算及び会計令第70条の規定に該当しない者であること。
なお、未成年者、被保佐人又は被補助人であって、契約締結のために必要な同意を得ている者は、同条中、特別の理由がある場合に該当する。
⑵　予算決算及び会計令第71条の規定に該当しない者であること。
⑶　平成31・32・33年度（令和01年・02年・03年度）法務省競争参加資格（全省庁統一資格）において、「物品の販売」の「その他」に登録されている者で、「A」又は「B」の等級に格付けされた者であること。ただし、落札後に令和04年・05年・06年度法務省競争参加資格（全省庁統一資格）「物品の販売」の営業品目「その他」の資格を引き続き取得すること。
⑷　入札説明書の交付を受けた者であること。
⑸　その他予算決算及び会計令第73条の規定に基づき、支出負担行為担当官が定める資格を有する者であること。
3　入札書の提出場所等
⑴　入札書の提出場所、契約条項を示す場所、入札説明書の交付場所及び問い合わせ先
〒590―0014 大阪府堺市堺区田出井町６―１　大阪刑務所総務部用度課　合田　健二
電話072―238―8266
⑵　入札説明書の交付方法　本公告の日から令和４年３月22日までの土曜日、日曜日及び祝日を除く９時から17時まで、上記３⑴の場所又は郵送にて交付する。
⑶　入札書の受領期限　令和４年３月23日17時00分
⑷　開札の日時及び場所　令和４年３月24日13時30分　大阪刑務所会議室
4　その他
⑴　入札及び契約手続において使用する言語及び通貨　日本語及び日本国通貨
⑵　入札保証金及び契約保証金　免除
⑶　入札者に要求される事項　この一般競争に参加を希望する者は、定められた提出書類等を指定期日までに提出し、適切であると認められること。入札者は、開札日の前日までの間において、支出負担行為担当官から当該提出書類等に関し説明を求められた場合は、それに応じなければならない。
⑷　入札の無効　本公告に示した競争参加資格のない者のした入札及び入札に関する条件に違反した入札は無効とする。
⑸　契約書作成の要否　要
⑹　落札者の決定方法　本公告に示した調達案件を履行できると支出負担行為担当官が判断した資料及び入札書を提出した入札者であって、予算決算及び会計令第79条の規定に基づいて作成された予定価格の制限の範囲内で最低価格をもって有効な入札を行った者を落札者とする。
⑺　詳細は入札説明書による。
5　Summary
⑴　The official in charge of disbursement of the procuring entity : Hiroyuki TAKAHASHI, Warden of Osaka Prison.
⑵　Classification of the products to be procured : 1
⑶　Purchase titles and amount of item : Nonglutinous brown rice 131,100kg.
⑷　Delivery period : From 1 April 2022 until 30 June 2022.
⑸　Delivery place : One of the correctional facilities in Kinki area ; will be specified by warden of Osaka Prison.
⑹　Qualification of tenderer : Suppliers eligible for participating in the proposed tender are those who shall : ①Not come under Article 70 of the Cabinet Order concerning the Budget, Auditing and Accounting. Furthermore, any persons who have legal status of minors, individuals under conservatorship or individuals under assistance and have obtained the consent necessary for concluding the contract shall fall under the cases with special reasons within the said clause. ②Not come under Article 71 of the Cabinet Order concerning the Budget, Auditing and Accounting. ③Have Grade A or B for "Sale of Product" in terms of the Qualification for Participating in Tenders related to the Ministry of Justice (Unified Qualification for All Ministries and Agencies) in the fiscal years of 2019, 2020, 2021.
⑺　Time-limit for the tender : 17 : 00 JST, 23 March 2022
⑻　Language and currency for this contract : The Japanese language, Japanese currency
⑼　Contact point for this notification : Kenji GODA, Supplies section, Osaka Prison. 6―1 Tadei-cho, Sakai-ku, Sakai-City, Osaka, Japan. TEL 072―238―8266

入札公告

次のとおり一般競争入札に付します。
令和４年２月１日
支出負担行為担当官
大分少年院長　髭右近竜紀
◎調達機関番号　013　◎所在地番号　44
○第１号
1　調達内容
⑴　品目分類番号　1
⑵　購入等件名及び予定数量　うるち玄米126,780kg（単価契約）
⑶　調達案件の仕様等　入札説明書及び仕様書による。
⑷　履行期間　令和４年４月１日から令和４年６月30日まで
⑸　納入場所　大分少年院長が指定する場所
⑹　入札方法　入札は、予定数量に単価を乗じた総価額で行う。入札書に記載された金額に適用税率ごとに算出した消費税及び地方消費税に相当する額を加算した金額をもって落札価格とする。詳細については、入札説明書による。